



PIÙ DIVERTIMENTO IN ACQUA CON SICUREZZA

ATTIVITÀ IN SICUREZZA CON IL GOMMONE O LO STAND-UP PADDLE (SUP)



Gommone

I «gommone» (termine comune) sono gommoni da spiaggia (una sola camera d'aria) o gommoni (diverse camere d'aria separate).



Equipaggiamento di salvataggio da trasportare

Sui gommoni che navigano al di fuori della linea di costa esterna o sui fiumi, deve essere portato un dispositivo di salvataggio (per esempio un giubbotto di salvataggio, e non solo un aiuto al galleggiamento) per ogni persona a bordo*.



Dove sono autorizzato a navigare?

Requisito di marcatura

I gommoni fino a 4 m di lunghezza e tutte le imbarcazioni da spiaggia possono essere utilizzate solo nella zona costiera interna o fino a un massimo di 150m intorno alle imbarcazioni di accompagnamento e sui fiumi. In questo caso, devono sempre essere chiaramente identificati con nome e indirizzo. Il numero di telefono è fortemente raccomandato**.



I gommoni di più di 2,5m possono essere utilizzati anche al di fuori di queste zone, cioè su tutto il lago e sui fiumi. In questo caso, devono essere registrati (avere un numero di immatricolazione).

Le aree protette (per esempio le riserve naturali) o le zone d'acqua chiuse alla navigazione non sono navigabili.



Corde di sicurezza

Non fissate mai con le persone alla barca in acqua corrente!

Ulteriori informazioni

Società Svizzera di Salvataggio SSS

Regole per il bagnante SSS — www.regole-bagnante.ch
Regole per i fiumi SSS — www.regole-fiumi.ch
www.sss.ch — info@sss.ch



Stand-up-Paddle (SUP)

I SUP (tavole gonfiabili o rigide) sono considerati come imbarcazioni a pagaia o come imbarcazioni a remi rispettivamente come attrezzature per sport acquatici adatti alle competizioni.



Equipaggiamento di salvataggio da trasportare

Al di fuori della zona costiera o sui fiumi, si deve portare almeno un aiuto al galleggiamento per ogni persona*.



Dove sono autorizzato a navigare?

Requisito di marcatura

Ho il permesso di viaggiare su tutto il lago e sui fiumi, eccetto nelle aree protette (ad esempio le riserve naturali) o nelle zone d'acqua chiuse alla navigazione.



I SUP devono sempre essere chiaramente contrassegnati con nome, indirizzo e, fortemente raccomandato, numero di telefono**.

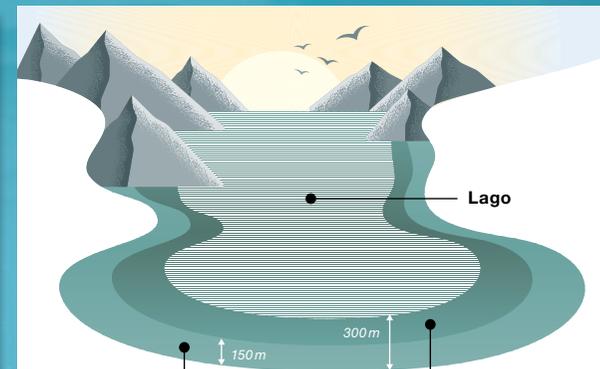


Corde di sicurezza

Sull'acqua corrente, è essenziale utilizzare un leash (linea/collegamento da persona a barca) con un dispositivo di rilascio rapido (Quick Release).

*** Raccomandazione: indossare sempre un giubbotto di salvataggio o un aiuto al galleggiamento dalla partenza. In caso di emergenza, non ci sarà tempo per metterli**

**** Importante, in modo che i servizi di soccorso possano scoprire rapidamente se delle persone sono scomparse e quindi evitare un'eventuale operazione di salvataggio su larga scala.**



Zona costiera interna

Cintura d'acqua/zona d'acqua fino a 150m dalla riva



Zona costiera esterna

Cintura d'acqua/zona d'acqua situata all'esterno della zona litorale interna e fino a 300m metri dalla riva

Giubbotto di salvataggio

Giubbotto di salvataggio con collo alto e galleggiabilità di almeno 75 N (min. 100 N sul lago di Costanza)



Giubbotto da nuoto

Giubbotto con una galleggiabilità di almeno 50 N (secondo la normativa ISO 12402-5), di solito con una maggiore libertà di movimento.

La galleggiabilità dei giubbotti di salvataggio per i bambini di età inferiore ai 12 anni non è prescritta, ma possono essere utilizzati solo giubbotti di salvataggio appropriati con il collo alto. Gli aiuti al galleggiamento devono essere adeguati alla taglia di chi li indossa.

Raccomandazione: le cinghie inguinali evitano che i giubbotti di salvataggio si rialzino in acqua.

Ordinanza sulla navigazione interna (ONI)

L'ONI si applica a tutti gli utenti di laghi e fiumi e comprende, per esempio, la priorità di passaggio e la segnaletica.

https://www.fedlex.admin.ch/eli/cc/1979/337_337_337/it

